



Cislago

Periodico di informazione comunale

N. 54
Marzo 2020



Ricevimento Sindaco

Lunedì, Martedì, Venerdì dalle 10.00 alle 12.00

Sabato dalle 9.00 alle 10.00 (previo appuntamento contattando il n. 02 96671044)

Mercoledì e Giovedì dalle 10.00 alle 12.00 (senza appuntamento)

Nuovi orari uffici comunali

UFFICI PIANO RIALZATO

ANAGRAFE - STATO CIVILE

Lunedì, mercoledì, giovedì e venerdì 10.00-12.45, martedì 10.00-12.45 e 16.00-18.20, sabato 9.00-12.20

TRIBUTI

Martedì 16.00-18.20, giovedì 10.00-12.45, sabato 9.00-12.20

CULTURA - SPORT - TEMPO LIBERO

Martedì 16.00-18.20, mercoledì e giovedì 10.00-12.45, sabato 9.00-12.20

SERVIZI SOCIALI

Martedì 16.00-18.20, giovedì 10.00-12.45, sabato 9.00-12.20

POLIZIA LOCALE

Lunedì, martedì, mercoledì, giovedì 11.00-12.30, sabato 10.00-12.00

UFFICI PRIMO PIANO

RAGIONERIA

Martedì 16.00-18.20, mercoledì e giovedì 10.00-12.45, sabato 9.00-12.20

SEGRETERIA - PROTOCOLLO*

Lunedì, mercoledì, giovedì e venerdì 10.00-12.45, martedì 10.00-12.45 e 16.00-18.20, sabato 9.00-12.20

EDILIZIA PRIVATA - URBANISTICA**

Martedì 16.00-18.20, giovedì 10.00-12.45, sabato 9.00-12.20

LAVORI PUBBLICI - AMBIENTE

Martedì 16.00-18.20, giovedì 10.00-12.45, sabato 9.00-12.20

* Per appuntamento con il Sindaco 02.96671044

** I tecnici sono ricevuti esclusivamente previo appuntamento 02.96671050

RECAPITI TELEFONICI ED INDIRIZZI UTILI

CENTRALINO: 02.9667101

FAX: 02.96671055

SITO INTERNET: <http://www.comune.cislago.va.it>

E-MAIL: contatti@comune.cislago.va.it

PEC: protocollocislago@legalmailpa.it

Sommario

• Il Sindaco	pag. 3	Gruppo misto	pag. 12
• Gli assessorati:		Vivicislago	pag. 13
Servizi Sociali	pag. 6	Un'idea per Cislago	pag. 14
Bilancio e Tributi	pag. 7		
Urbanistica	pag. 8	• Le associazioni	pag. 15
Cultura e istruzione	pag. 9	(Il Granello, Pro Loco, Movimento per la Vita, Ass. Ricercare,	
Commercio	pag. 10	ScientificaMente ASC, Alpini, Cistellum Judo-Karate, Cistellum	
		Volley, Inter Club, Cistellum Basket, Controllo del Vicinato)	
• Le forze politiche:		• Lettere	pag. 30
Cartabia Sindaco	pag. 11		

La data per la presentazione degli articoli per il prossimo numero è la seguente:

31 maggio 2020.

Il materiale può essere spedito all'indirizzo mail giornale-informazione@comune.cislago.va.it

Progetti 2020-2021

Cari Concittadini, vorrei aggiornarvi su 3 importanti progetti che, come Amministrazione, abbiamo affrontato negli ultimi mesi del precedente anno. Proprio in questi giorni abbiamo ricevuto dagli enti interessati le prime bozze progettuali.

Dalle Società FERROVIENORD e NORD-ING ci è pervenuto il progetto di massima per le opere sostitutive riguardanti la chiusura del passaggio a livello di Via Raffaello. Come meglio evidenziato dalla tavola allegata, le opere prevedono:

- 1 La realizzazione di un cavalcavia a scavalco della ferrovia e una strada che, partendo da una nuova rotatoria da

realizzare in corrispondenza dell'attuale ingresso alla centrale TERNA, collegherà via C. Battisti a via Giotto, via Giotto che nei prossimi mesi verrà concretizzata in parte utilizzando risorse economiche già a bilancio per circa €50.000.

- 2 La realizzazione di un sottopasso pedonale in corrispondenza dell'attuale passaggio a livello che verrà compiuto, lato nord, utilizzando un'area già di proprietà del Comune e, lato Sud, utilizzando il piazzale delle F.N.M.

- 3 A giorni attendiamo il progetto esecutivo per la realizzazione della nuova velostazione in corrispondenza dell'attuale deposito biciclette: sarà una



ciclostazione simile a quelle già realizzate in altre stazioni di F.N.M., con copertura, con videosorveglianza e accesso consentito tramite tessera



LEI È GREEN



LUI È AUDACE



LORO SONO TECNOLOGICI

SUZUKI È HYBRID

VITARA HYBRID
tua a **20.950 €**

BE HYBRID DRIVE SUZUKI





AUTOCARICA ACCESSO IN CITTÀ BASSI CONSUMI



Consumo ciclo combinato gamma Vitara Hybrid da 4,5 a 13,9 (litri/100km) (NEDC correlati). da 5,7 a 6,4 (litri/100km) (NUP). Emissioni CO₂ da 104 a 117 g/km (NEDC correlati) da 128 a 143 g/km (NUP).
 *Prezzo premio chiavi in mano riferito a VITARA HYBRID 1.8 COOL 2WD MT (DPI, PLEU e vernice met. escluse), in caso di prima o rottamazione presso i concessionari che aderiscono all'Iniziativa.
 E per immatricolazioni entro il 31/12/2020.




CISLAGO (VA)

VIA MATTEI 20/24 - TEL. 02.96.40.93.05
suzuki.cislago@kmrosso-srl.com

www.kmrosso-srl.it

magnetica; l'opera è finanziata da fondi europei ed entro fine 2020 dovrebbe essere realizzata.

Come tutti potranno comprendere, sono opere che l'Amministrazione da sola non può

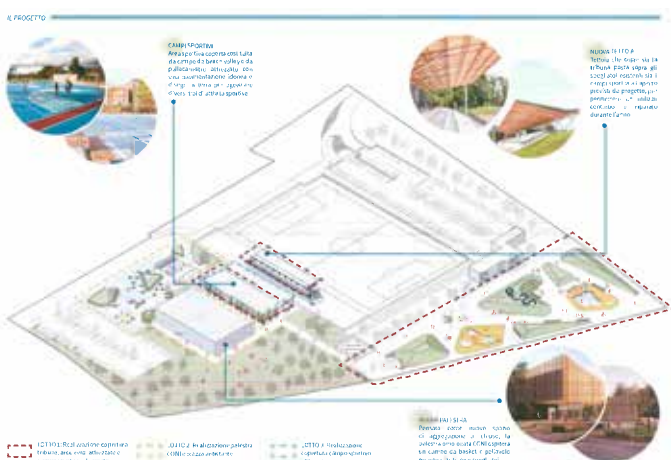
sostenere: per tale motivo, già a fine 2018, sono state inserite nel programma Regionale, per un importo presunto di €5.600.000, per ora non finanziati. La definizione di un progetto di massima consentirà a

F.N.M. di stabilire meglio l'importo delle opere e presentare in Regione un quadro economico più dettagliato. Sarà poi Regione Lombardia che, in funzione delle priorità, stabilirà quando finanziare l'opera.



Con determina n°300 del 20.12.2019 è stata assegnata alla società "Settanta7" la progettazione della seconda fase del nuovo centro sportivo di Viale dello Sport. Essa si è resa necessaria perché si ha intenzione di procedere con Pedemontana ad un aggiornamento della convenzione in atto. Il progetto si svilupperà in tre fasi:

- 1 Realizzazione della copertura dell'attuale tribuna, sistemazione del terreno di risulta, realizzazione di aree di verde attrezzato, di un campo di Beach Volley; per queste opere verrà utilizzata la rimanenza economica tutt'ora disponibile di €600.000;
- 2 Realizzazione di nuovo palazzetto secondo le normative CONI e piazzale antistante;



si prevede un importo di circa €3.000.000, per i quali si chiederà un contributo CONI. Tale palazzetto potrà anche ospitare manifestazioni e spettacoli;

- 3 Realizzazione copertura campo da Beach Volley, completamento area esterna importo presunto €460.000 da finanziare con fondi propri;

Sono in fase di conclusione le progettazioni esecutive, a carico di Pedemontana, delle opere di compensazione che come già avevo relazionato, riguardano la realizzazione del campo da calcio in sintetico presso il centro sportivo di Via Papa Giovanni XXIII (per un importo di €888.828,74) e la realizzazione dell'area verde attrezzata in Via Nobile e Via del Popolo (per un importo di €666.000,00). Vorrei soffermarmi su questa seconda opera di compensazione (allego lo stralcio del progetto) che richiederà 4 fasi per essere completata:

- 1 la bonifica dagli ordigni belli di tutta la zona, l'indagine

archeologica, la realizzazione di recinzione in rete metallica lungo il perimetro di Via Nobile, la ripiantumazione e il rimodellamento del terreno, la realizzazione di percorsi in calcestruzzo drenante, la realizzazione di un chiosco bar e per ultimo un parcheggio in calcestre. Per la realizzazione di queste opere verrà utilizzato l'intero importo di €666.000. Eventuali risparmi che dovessero scaturire a seguito dell'espletamento delle gare d'appalto, verranno accantonati per finanziare in parte le altre 3 fasi;

- 2 asfaltatura del parcheggio,

realizzazione di giochi tradizionali e skate park, importo previsto €225.000;

- 3 Realizzazione tensostruttura, importo previsto €105.000;

- 4 Realizzazione Parco avventura e Grande altalena, importo previsto €75.000,00.

A questo punto, devo fare una spiacevole considerazione: la continua presenza di deiezioni animali sul nostro suolo pubblico, nonostante il progetto realizzato dai ragazzi della scuola elementare e media con una cartellonistica ad hoc per sensibilizzare i cittadini su tale problema. Ai ragazzi va il mio sentito ringraziamento!

Anche il nuovo appalto per lo smaltimento dei rifiuti urbani e per l'igiene pubblica, che ha visto l'aumento dei cestini per raccolta delle deiezioni animali (più che raddoppiati), non ha scalfito l'inciviltà. Pertanto, chiedo a voi concittadini uno sforzo civico nel denunciare i padroni incivili dei nostri amici a quattro zampe, cosa che è possibile fare aderendo all'iniziativa "Controllo del Vicinato". Ringrazio invece tutti gli altri cittadini che, con discrezione e perseveranza, tengono in ordine il "fuori" casa come se fosse il "dentro" casa propria.

Concludo anticipando gli auguri di Buona Pasqua e Buona "Festa Bela" a tutti voi concittadini, ai miei Collaboratori, alla Protezione Civile, al Corpo Bandistico, ai Carabinieri della stazione di Cislago, ai Volontari di tutte le associazioni che operano sul nostro territorio, ai nostri Sacerdoti, alle Reverende Suore e Sorelle!

IL SINDACO
Gian Luigi Cartabia



Nuovi progetti per il Sociale: verso il bando del Terzo Settore



Con il decreto-legge n. 4 del 28.01.2019 è stato introdotto Il Reddito di Cittadinanza (RdC) come misura di contrasto alla povertà.

Tale misura si configura come un sostegno economico finalizzato al reinserimento nel mondo del lavoro e all'inclusione sociale. Qualora tutti i componenti del nucleo familiare abbiano età pari o superiore a 67 anni, assume la denominazione di Pensione di Cittadinanza (PdC). Il Reddito di Cittadinanza viene erogato ai nuclei familiari che, al momento della presentazione della domanda e per tutta la durata dell'erogazione del beneficio, risultano in possesso di determinati requisiti economici, di cittadinanza e di residenza.

Si tratta di un sostegno economico ad integrazione dei redditi familiari associato ad un percorso di reinserimento lavorativo e di inclusione sociale, di cui i beneficiari sono protagonisti sottoscrivendo un Patto per il lavoro o un Patto per l'inclusione sociale.

Nell'ambito dei Patti per il lavoro e/o per l'inclusione sociale, i beneficiari del Reddito di cittadinanza sono tenuti a svolgere Progetti Utili alla collettività (PUC) nel comune di residenza per almeno 8 ore settimanali, aumentabili fino a 16.

Oltre a un obbligo, i PUC rappresentano un'occasione di inclusione e crescita per i beneficiari e per la collettività:

- per i beneficiari, perché i progetti saranno strutturati in coerenza con le competenze professionali del be-

neficiario, con quelle acquisite anche in altri contesti ed in base agli interessi e alle propensioni emerse nel corso dei colloqui sostenuti presso il Centro per l'impiego o presso il Servizio sociale;

- per la collettività, perché i PUC dovranno essere individuati a partire dai bisogni e dalle esigenze della comunità locale e dovranno intendersi come complementari, a supporto e integrazione rispetto alle attività ordinariamente svolte dai Comuni e dagli Enti pubblici coinvolti.

Le attività messe in campo nell'ambito dei PUC dovranno rispondere ad uno specifico obiettivo da raggiungere in un intervallo di tempo definito, attraverso la messa in campo di risorse umane e finanziarie. Il progetto potrà riguardare sia una nuova attività sia il potenziamento di un'attività esistente, ma in nessun caso le attività in esso svolte potranno essere sostitutive di quelle ordinarie né saranno in alcun modo assimilabili ad attività di lavoro subordinato o parasubordinato o autonomo.

I Comuni sono responsabili dei PUC e li possono attuare in collaborazione con altri soggetti.

Per quanto sopra, il Comune di Cislago ha invitato, in data 28.01.2020, tutti gli enti del Terzo settore a partecipare ad un incontro finalizzato ad implementare sul territorio cislaghese dei progetti di utilità per la Comunità.

Prossimamente verrà pubblicato sul sito del Comune un avviso pubblico rivolto ai soggetti del Terzo Settore, che partecipando potranno dare la loro disponibilità per far svolgere dei Progetti di Utilità per la Comunità ai cittadini percettori del Reddito di Cittadinanza.

Ad oggi i cittadini che hanno presentato domanda di Reddito di cittadinanza sono circa 80. Ricordiamo che questa misura può essere richiesta in 3 diverse modalità:

- direttamente online sul sito

www.redditodicittadinanza.gov.it;
- presso gli sportelli di Poste Italiane;

- presso i caf e patronati aderenti.

Utilizziamo il prezioso strumento del periodico comunale per rinnovare l'invito agli enti del Terzo Settore a divenire parte attiva nella redazione dei Progetti Utili alla collettività che coinvolgeranno i percettori del Reddito di Cittadinanza. Riconosciamo come fondamentale la finalità civica e solidaristica delle numerose realtà associative del nostro territorio, nonché la loro capacità di dar vita a progetti in grado di rispondere alle esigenze sociali e nell'interesse di tutti, il tutto in nome del senso di comunità che ci contraddistingue.

Ricordiamo che fanno parte del Terzo Settore tutte le organizzazioni di volontariato, le associazioni di promozione sociale, gli enti filantropici, le imprese sociali, incluse le cooperative sociali, e reti associative, le società di mutuo soccorso, le associazioni riconosciute o non riconosciute, le fondazioni e gli enti di carattere privato diversi dalle società costituiti per il perseguimento senza scopo di lucro, di finalità civiche, solidaristiche e di utilità sociale mediante lo svolgimento di una o più attività di interesse generale in forma di azione volontaria o di erogazione gratuita di denaro, beni o servizi, o di mutualità o di produzione o scambio di beni o servizi, ed iscritti nel registro unico nazionale del Terzo Settore. Con l'approssimarsi delle festività pasquali e della tradizionale "Festa Bela", auguriamo a tutti i cittadini di non spegnere mai la fiamma della speranza e di ritrovare nella resurrezione la pace che tutti bramiamo.

*Assessore ai Servizi Sociali
Chiara Brolì*

*Consigliera incaricata
alle Pari Opportunità
Valentina Melis*

Nuova IMU e nuova TARI

Cittadine e cittadini della comunità cislaghese, la legge di bilancio 2020 apporta molte novità nel settore dei tributi locali, dall'unificazione IMU-TASI alla riforma della riscossione, passando attraverso le modifiche alla disciplina TARI.

Per quanto riguarda l'unificazione IMU-TASI, vengono confermati i presupposti soggettivi ed oggettivi, la riserva statale dello 0,76% sugli immobili di categoria D, il calcolo della base imponibile, il sistema di pagamento (due rate acconto il 16/06, saldo il 16/12) ed il regime delle agevolazioni. Vengono introdotte delle novità come il calcolo dei mesi di possesso, viene ridefinita la definizione riferita agli anziani lungodegenti, viene espressa una nuova definizione di fabbricato con particolare riferimento agli immobili "collabenti" (fabbricati non più agibili, normalmente ruderi), una variazione puntuale delle rendite catastali e infine viene ripristinata per la dichiarazione la data del 30 giugno dell'anno successivo.

Le novità introdotte in merito alla riscossione hanno l'obiettivo di assicurare ai comuni una maggiore efficacia nell'attività di contrasto all'evasione, consentendo ai contribuenti di pagare prima di avviare procedure più incisive, ad esempio attraverso la rateizzazione. Le azioni esecutive, incluse le misure cautelari potranno essere attivate direttamente senza la preventiva notifica dell'ingiunzione fiscale.

Uno degli obiettivi della modifica alla disciplina Tari è quello di rendere più trasparenti i costi a carico dei cittadini e delle imprese. Perseguendo tale fine, allora, il Governo ha deciso di varare in Legge di Bilancio delle disposizioni volte ad individuare

il "giusto prezzo" per il servizio di raccolta, smaltimento dei rifiuti e pulizia urbana. Il compito di fissare i parametri per il calcolo del giusto prezzo è stato affidato all'Arera, Autorità di Regolazione per Energia Reti e Ambiente, che dopo una serie di consultazioni è arrivata all'approvazione di due delibere lo scorso novembre: una riguardante il nuovo metodo tariffario e l'altra riguardante - come accennato sopra - gli obblighi di trasparenza in bolletta. Slitta a luglio 2020 anche l'obbligo di utilizzo della piattaforma PagoPa per i pagamenti alla Pubblica Amministrazione, della quale avevo parlato sullo scorso numero del periodico.

Parlando di Cislago, più precisamente della TARI, possiamo ritenerci soddisfatti del riscontro ottenuto dalla notifica massiva dei solleciti di pagamento ai soggetti morosi.

I solleciti riguardavano gli anni 2016, 2017 e 2018 e molti contribuenti hanno sanato la loro posizione riducendo la morosità complessiva a circa l'8% del ruolo emesso. Il passaggio successivo sarà quello di attivare la procedura per il recupero della morosità residua, che con la nuova legge di bilancio consentirà azioni esecutive e cautelari sin dal mancato pagamento del provvedimento di accertamento della violazione tributaria.

Ricordiamo che per i soggetti in difficoltà economiche, l'Amministrazione Comunale ha previsto diverse agevolazioni per sanare la propria posizione: dall'agevolazione prevista per gli ultra 65 anni con reddito basso, al baratto amministrativo che consente di saldare il proprio debito con lavori socialmente utili fino alla possibilità di rateizzazione fino a 18 rate.



L'Ufficio Tributi è a disposizione per qualsiasi chiarimento in merito alle possibilità elencate, come per verificare la propria posizione tributaria. Vi ricordo inoltre che attraverso il sito del comune è possibile accedere e registrarsi al Portale del Contribuente, dove potete verificare direttamente tutto quel che riguarda il vostro cassetto fiscale. Una notizia dell'ultima ora, essendo stata pubblicata in Gazzetta Ufficiale lo scorso 30 Gennaio: al Comune di Cislago sono stati assegnati contributi per interventi di efficientamento energetico e sviluppo territoriale sostenibile pari a € 90.000 all'anno per gli anni dal 2020 al 2024.

Questo significa che potremmo portare ad un ottimo livello di realizzazione il programma di efficientamento energetico sia degli edifici scolastici che degli altri edifici comunali, cercando così di utilizzare il meno possibile l'avanzo di amministrazione.

Spero di essere stato esauriente, è sempre difficile riuscire a condensare tante novità nello spazio a mia disposizione.

Vorrei concludere porgendo a tutti i cittadini di Cislago i miei più sentiti auguri di Buona Pasqua e di una lieta "Festa bela"!

Assessore al Bilancio
e ai Tributi
Fabio Paticella

Legge Regionale n. 18 del Novembre 2019: opportunità per la rigenerazione urbana e territoriale



Verso la fine dell'anno 2019 è stata approvata la Legge Regionale n. 18 "Misure di semplificazione e incentivazione per la rigenerazione urbana e territoriale, nonché per

il recupero del patrimonio edilizio esistente. Modifiche e integrazioni alla Legge Regionale 11 marzo 2005, n. 12".

Risultando in Lombardia esistere oltre 3.300 aree dismesse in 650 comuni, la Legge costituisce un ulteriore tassello che va a completare la strategia regionale per la riduzione del consumo di suolo. Lo scopo è quello di promuovere gli interventi di rigenerazione urbana nelle aree dismesse ed il recupero edilizio degli edifici esistenti rispetto alle nuove costruzioni,

semplificando l'iter burocratico per l'adozione di questi interventi, prevedendo incentivi per renderli economicamente più convenienti. Gli interventi hanno l'obiettivo di riqualificare singoli edifici o porzioni di quartieri, realizzando iniziative di rigenerazione con benefici non solo per i singoli edifici, ma anche sugli interi centri abitati, nonché su sicurezza e vivibilità urbana. Sono inoltre previsti incentivi per aree con spazi verdi, servizi e infrastrutture. Entro sei mesi dall'adozione della legge, occorrerà individuare edifici disabitati da oltre 5 anni che presentano delle criticità, informandone poi i proprietari acquisendo dagli stessi proposte di intervento migliorative. È prevista anche la possibilità di utilizzi temporanei di aree ed edifici dismessi per favorirne processi di valorizzazione e recupero.

La legge prevede riduzioni fino al 60% sugli oneri di urbanizzazione e la possibilità di incrementi delle volumetrie fino al 20%, a fronte di una serie di prescrizioni che comporteranno il miglioramento delle condizioni degli edifici, in particolare dal punto di vista energetico e della sicurezza.

Il provvedimento normativo tende a semplificare le procedure burocratiche (a titolo esemplificativo: individuazione degli ambiti di rigenerazione, recupero immobili dismessi, cambi d'uso, etc.).

Molteplici sono comunque le possibilità di intervento proposte da questa legge, che può costituire una opportunità per operatori che ne fossero interessati.

Con l'occasione porgo gli auguri per una felice e serena Santa Pasqua!

Assessore alla Viabilità,
Urbanistica ed Edilizia Privata
Luca Dosso

RICAMBI & RIPARAZIONI

ASPIRAPOLVERI FOLLETTO E BIMBY

IL PRESENTE VOLANTINO
VI DA DIRITTO AL

10

SCONTO

FOLLETTI RIGENERATI A PARTIRE DA € 180,00
VALUTAZIONE DEL VOSTRO USATO IN PERMUTA
CONSEGNA A DOMICILIO GRATUITA !!!

GEROSI LUIGI

Via Zara, 194 - 21040 CISLAGO - VA

Cell. 339 3675677

E-MAIL: GEROSI.RICAMBI@GMAIL.COM

La cultura che aggrega

La cultura, intesa come insieme delle esperienze di un popolo o di una persona, ha a che fare senza dubbio anche con i valori morali dell'umanità, con la creazione della società e della sua etica.

Il teatro, e più in generale l'arte, possono avere un grande potere benefico sulle comunità, e quindi sulla società intera. A volte si tende a credere che la cultura faccia del bene solo a livello astratto, ma in realtà ha degli effetti molto concreti: può aiutare le persone a trovare una nuova strada nella vita, a imparare un lavoro, a riconoscersi in un gruppo con cui condividere le stesse passioni, e molto altro ancora. Penso sia importantissimo aprire le porte del teatro ai giovani, al territorio, a tutti, uno dei doveri primari delle persone che fanno un lavoro legato a qualsiasi istituzione che diffonda cultura è quello di avere la consapevolezza di essere un veicolo sociale, essere un donatore di buoni principi e buone pratiche. Per questi validi motivi e per far sì che più persone si avvicinino alla cultura sotto diverse sfaccettature, anche quest'anno l'Assessorato alla Cultura pro-

pone la Rassegna Teatrale "Si va in Scena".

Il primo appuntamento della rassegna è fissato per sabato 29 febbraio ore 21.00 presso l'Auditorium L'Angolo dell'Arte, seguiranno altri quattro spettacoli, sabato 14 marzo, sabato 21 marzo, sabato 28 marzo e la serata finale, con premiazione per la migliore regia, attore, attrice e gradimento del pubblico, sarà sabato 04 marzo. Per l'organizzazione e la collaborazione nel realizzare la Rassegna Teatrale il mio più sincero ringraziamento va a tutto lo staff della Compagnia Teatrale Il Laboratorio delle Idee di Cislago, che da qualche anno supporta e collabora con il mio Assessorato nel realizzare diversi eventi. Altro importante appuntamento con la Cultura sarà "AcculturiAmoCislago 2020" che vedrà impegnato tutto il mese di maggio con diversi appuntamenti culturali. In occasione del Maggio dei Libri anche quest'anno allestiremo in piazza E. Toti il gazebo per lo scambio dei libri, non mancheranno le presentazioni dei libri di alcuni autori della zona, serate informative e appuntamenti in Biblioteca con letture e laboratori per



i più piccoli. La cultura generale serve a crescere come persone, a essere bravi cittadini e a contribuire alla formazione di una società più forte. Gli appuntamenti che verranno proposti in questo periodo hanno anche lo scopo di arricchire il nostro bagaglio culturale, oltre che farci passare dei momenti interessanti, sereni e divertenti in compagnia. Concludo invitando tutti i miei concittadini a partecipare ai prossimi eventi ricordando che sono tutti ad ingresso libero e colgo l'occasione per portare in ogni casa il mio più cordiale saluto.

*Assessore alla Cultura
e all'Istruzione
Marzia Campanella*



Dott.ssa Marta Moretto
PSICOLOGA CLINICA E PSICOTERAPISTA
AD INDIRIZZO PSICOANALITICO
INDIVIDUALE E DI GRUPPO
Cell. 343.1352445
Cislago - Via M.L.King 72/A

**PERCORSI DI PSICOTERAPIA PER:
BAMBINI, ADOLESCENTI, ADULTI, COPPIE E GERIATRIA**



Fabbrica volanti per auto

CAVALLI srl
Via Papa Giovanni XXIII, 874 - 21040 CISLAGO (Va)
Tel. +39 (0)2 96382474 Fax +39 (0)2 96380479

Creare, valorizzare, rivitalizzare, promuovere.



Gentili concittadini, come ho già ampiamente scritto nel precedente numero del nostro periodico, nel mese di maggio 2019 la nostra Amministrazione, insieme a quella dei Comuni di Caronno Pertusella, Uboldo, Origgio e Gerenzano, è diventata socia fondatrice dell'Associazione Distretto del Commercio Antiche Brughiere DID, realtà che ha come missione il rilancio del commercio nei territori del saronnese.

Ho trovato positiva la firma di un protocollo che, per la prima volta, vede la collaborazione tra più Amministrazioni Comunali. L'intesa consentirà non soltanto

di sviluppare azioni di marketing associativo e promozione del territorio, ma, attraverso il sostegno della Regione, anche di porre le basi per ricercare quelle risorse che consentano al commercio di vicinato dei Comuni associati al DID di poter meglio affrontare la forte competizione delle grandi realtà distributive. Inoltre il DID vuole essere un catalizzatore di proposte che rispondano alle necessità e alle esigenze delle attività economiche promuovendone i territori di appartenenza.

Per poter proseguire con i progetti sono stati istituiti tavoli di lavoro rivolti ai Commercianti e attività del territorio con un unico obiettivo comune:

- **Creare** sinergia commerciale
- **Valorizzare** il commercio di vicinato
- **Rivitalizzare** i centri dei nostri Paesi
- **Promuovere** l'innovazione digitale

Altra novità messa a disposizione del Commerciante e dell'utente finale è il portale **Punto Shop** che nasce dalla collaborazione dei due Distretti del Commercio varesini, DUC Saronno e

DID Antiche Brughiere, con lo scopo di promuovere le attività commerciali, tramite internet, presenti sui territori di: Caronno Pertusella, Cislago, Gerenzano, Origgio, Saronno e Uboldo. È una vetrina virtuale che si struttura in sezioni e categorie commerciali di ampio raggio che racchiudono tutti i negozi di vicinato aderenti a questo portale. Un nuovo modo di creare commercio e conoscere nuove possibilità di shopping nei negozi di vicinato che tanto caratterizzano i nostri centri storici.

All'interno del portale, si potranno trovare anche tutti gli eventi e le manifestazioni dei Comuni dei due Distretti del Commercio varesini.

Vi invito a visitare il sito: **www.puntoshop.eu** per essere sempre aggiornati anche sugli eventi della "porta accanto". Certa che apprezzerete le iniziative, i prodotti, la qualità, la professionalità e la cortesia che offrono i nostri Commercianti, colgo l'occasione per augurare a tutti un ottimo shopping a KM 0!

*Assessore al Commercio
Marzia Campanella*



Impianti di condizionamento - riscaldamento e idrosanitari
Progettazioni - installazioni e manutenzioni

21040 CISLAGO (VA) - Via Maestri del Lavoro, 533
Tel. 02.96380649 - Fax 02.96408636

info@staurenghi.it www.staurenghi.it



**RIPARAZIONI TV
ELETTRODOMESTICI
IMPIANTI ANTENNA TV & SAT**

**Tel. 0331 849936
Cel. 349 1752293
colombi.riparazioni@alice.it**

Una sezione in prima linea!

La Lega cislaghese ha festeggiato il nuovo anno, nella seconda metà di gennaio, con una cena di Sezione. Una serata conviviale in cui incontrarsi e dialogare di tutto ciò che è stato fatto dall'Amministrazione nel passato anno e su quello che si andrà a fare nel periodo a venire. Oltre a militanti e simpatizzanti, hanno partecipato alla cena tanti ospiti, tra cui i consiglieri regionali Francesca Brianza, Emanuele Monti e Marco Colombo, l'onorevole Leonardo Tarantino, l'europarlamentare Isabella Tovaglieri, Pierangela Vanzulli, vicesindaco di Saronno, e Dante Cattaneo, coordinatore dei sindaci della Lega.

Proprio con i rappresentanti della Regione è stato possibile confrontarsi sulle evoluzioni degli scenari politici e normativi, nonché sulle grandi opportunità fornite dai finanziamenti regionali, e sui loro possibili impieghi. Uno tra tanti, il completamento della rotatoria tra viale dello Sport e via Carducci, i cui lavori sono stati avviati nel mese di genna-

io ed in parte finanziati con un bando regionale che assegna finanziamenti ai comuni per la realizzazione di interventi che riducevano l'incidentalità stradale a completamento di nuove opere o ad integrazione di quelle esistenti.

Tanti gli impegni portati a termine dall'Amministrazione e dal Gruppo Lega di Cislago, tra di loro un'importante novità proposta per i pendolari cislaghese: l'ormai avviato cambiamento per il parcheggio della nostra stazione.

La metà dello stesso è ora definitivamente dedicata ai residenti. Rispetto a quanto accadeva precedentemente, posteggiare risulta molto più comodo e veloce, senza dover rischiare di effettuare parcheggi azzardati o in zone ove non risultava permesso. Ricordiamo, per chi non ne fosse ancora a conoscenza, che il tagliandino richiesto viene rilasciato previa compilazione e consegna di uno specifico modulo presso l'ufficio della Polizia Locale, i tempi per il rilascio sono di circa dieci giorni.

In molti si sentono sempre più vicini al nostro operato e in molti chiedono informazioni su come venire in contatto con la nostra realtà in modo sempre più stretto. Per diventare Sostenitore è possibile contattare le nostre segreterie comunali e provinciali, o venire ad incontrarci in uno dei Gazebo in Piazza Enrico Toti organizzati periodicamente dalla Sezione cittadina.

Invitiamo inoltre tutta la cittadinanza a mostrare attenzione e rispetto verso il prossimo. Molti gli eventi che hanno segnato l'inizio del 2020, tra cui la diffusione del Coronavirus in alcune aree del globo. Dimostriamo che Cislago è in grado di contenere inutili allarmismi mantenendo un clima rispettoso, come dovrebbe sempre essere, verso tutti i cittadini di qualunque nazionalità.

Come Gruppo Lega ringraziamo i cittadini per il sostegno mostrato ogni giorno, e auguriamo a tutti una Buona Pasqua e una serena "Festa Bela"!

*Capogruppo Cartabia Sindaco
Elisabetta Turconi*

*Delegato al periodico
del "Gruppo Lega"
Matteo Alberti*



A “servizio” dei cittadini

Carissimi concittadini, sono lieto di comunicare che il 2020 inizia nel migliore dei modi: il progetto per la realizzazione di un servizio igienico autopulente presso il parco della Repubblica, quello che un tempo era il giardino del Castello Visconti - Castelbarco, si è trasformato finalmente in realtà.

Il parco, che attualmente non risulta dotato di servizi igienici, acquisito dall'ente Comunale nel 1979 dalla Contessina Castelbarco, non era mai stato dotato di un servizio igienico sanitario.

Intorno alla metà di gennaio sono iniziati i lavori mirati all'installazione di una toilette autopulente per esterni in modo da mettere a disposizione di tutti, e non solo per il periodo esti-

vo quando si svolgono diverse manifestazioni organizzate sia dall'Amministrazione Comunale che da parte delle varie associazioni presenti sul territorio e alcune attività commerciali, almeno un servizio igienico fruibile all'interno del parco.

Il manufatto, con pianta rettangolare, sarà composto da due vani.

Il vano utente, al quale si accederà attraverso una porta automatica, potrà essere fruibile anche da persone con disabilità, mentre il vano tecnico, al quale si potrà accedere esclusivamente dall'esterno, consente l'utilizzo dell'unità per necessità di manutenzione.

La finitura esterna prescelta, idonea ad essere inserita nel contesto del parco, è quella di tipo “legno a doga aperta”.

Ci tengo a precisare che questo tipo di bagno automatico ha l'obiettivo di coniugare affidabilità e durata, sicurezza per l'utenza e una perfetta igienizzazione ad ogni utilizzo.

È realizzato con tutte le caratteristiche atte al rispetto dell'ambiente: il sistema di disinfezione è a ridotti consumi di acqua, la realizzazione è composta al 90% da materiali riciclabili, il sistema di illuminazione è a basso consumo energetico (LED) e la gestione dell'unità può avvenire da remoto.

L'intera area subordinata alla realizzazione del servizio igienico sarà sottoposta a videosorveglianza, così come l'area giochi dei bambini attualmente già monitorata a scopo preventivo per individuare eventuali atti di vandalismo.

Un altro proposito è stato portato a compimento da parte della nostra Amministrazione, certo che con l'avvento della primavera questa novità sarà colta con piacere da parte di tutta la comunità.

Approfittiamo di questo spazio per augurare una Buona Pasqua a tutti i cislagesi ed una lieta “Festa Bela”.

#GRAZIECISLAGO

*Il Capogruppo
del “Gruppo Misto”
Cristiano Fagioli*



Politiche GREEN

Storie di Ordinario Disinteresse

Sempre più spesso sentiamo parlare di **emergenza ambientale e climatica, di salvaguardia dell'ambiente, di tutela territoriale e di mobilità sostenibile**. In questi ultimi mesi, sono stati proprio i giovani, con la loro energia e la loro creatività, a lanciarsi in un messaggio importante e ad invitarci a mettere in atto quella necessaria trasformazione per progettare un futuro migliore e vivibile. **Il cammino verso la sostenibilità non può più attendere di essere intrapreso e rendere i nostri territori davvero sostenibili, in grado di offrire una migliore qualità della vita, è un obiettivo prioritario di sviluppo, che richiede certamente un cambiamento culturale e l'impegno delle istituzioni, delle imprese, dei cittadini e di tutta la società civile.** Quindi, in un paese come Cislago, cosa possiamo fare? Sono molteplici gli aspetti che dovremmo considerare, ma è evidente che anche noi si debba fare la nostra parte; ci sono **azioni** che dipendono esclusivamente dalla volontà del singolo, altre che invece vengono **incentivate e sviluppate dalle amministrazioni comunali, attraverso scelte politiche mirate**, atte a modificare o indirizzare i comportamenti dei cittadini. Una di queste è certamente **lo studio e la programmazione di una viabilità che disincentivi l'uso dell'automobile, promuova il car-sharing, sviluppi zone pedonali sicure per gli ingressi e le uscite degli alunni dagli edifici scolastici, crei percorsi pedonali e ciclabili ben attrezzati**, modificando così abitudini e comportamenti consolidati e spesso dannosi.

Diventa quindi necessario predisporre un **PIANO URBANO del TRAFFICO (PGTU)** - adeguato alle nuove esigenze, secondo criteri, studi e programmazioni mirate - **perché gli interventi spot,**

se non inseriti in un contesto globale servono davvero a poco. L'Amministrazione Cislaghese, che non dimostra certo di avere a cuore la problematica, **continua a realizzare interventi scollegati tra loro, senza una vera logica di programmazione, procedendo per tentativi e senza una visione d'insieme**, che è quella che dovrebbe garantire l'importante documento del piano urbano del traffico, di cui ogni Comune dovrebbe essere dotato.

Attraverso un'interrogazione presentata dal nostro gruppo, e discussa nella seduta di Consiglio Comunale dello scorso dicembre, abbiamo chiesto di essere aggiornati, considerato che nell'ormai lontano Aprile 2017, la **Giunta ha affidato l'incarico di redazione del Piano del Traffico ad una Società specializzata, che non ha ancora portato a termine il proprio compito.** Le risposte ricevute sono state generiche e contraddittorie e l'Assessore delegato ha confermato che nel Marzo 2019, a distanza di un anno e mezzo dall'affidamento dell'incarico, la **Società incaricata alla redazione del Piano avrebbe consegnato una bozza** (che nonostante le ripetute richieste non abbiamo potuto visionare) **senza recepire, di fatto, le osservazioni discusse e definite in Commissione Viabilità.** Osservazioni, quelle della Commissione Viabilità, trasmesse dagli amministratori alla società incaricata, solo dopo la presentazione della nostra interrogazione. Ci è stato assicurato che la consegna del documento definitivo sarebbe avvenuta nel mese di dicembre scorso ma, **ad oggi, la Giunta Comunale non ha ancora approvato nulla in merito, dimostrando, di fatto, che l'argomento non sia prioritario per i nostri amministratori.** Tra l'altro, **il compenso previsto per l'espletamento dell'incarico, affidato**

ad una società che non ha ancora svolto il lavoro commissionato, è pari a euro 15.367,50 e, anche se al momento non sono state ancora sborsate somme, temiamo che i costi preventivati inizialmente possano aumentare, gravando ulteriormente sulle tasche dei cittadini.

È evidente che la problematica dell'ambiente e della sostenibilità viabilistica, così come lo sviluppo green del nostro paese, non sia in posizione prioritaria nell'agenda e negli intenti dei nostri amministratori, che abbiamo visto invece piuttosto attivi nella de-piantumazione del verde del nostro paese. Noi, di certo, non abasseremo la guardia.

"Finché non vi concentrerete su cosa deve essere fatto, anziché su cosa sia politicamente meglio fare, non c'è alcuna speranza. Non possiamo risolvere una crisi se non la trattiamo come tale e se le soluzioni sono impossibili da trovare in questo sistema, significa che dobbiamo cambiarlo. Non avete più scuse e noi abbiamo poco tempo." - Greta Thunberg

Cogliamo l'occasione per augurare a tutti i cittadini una Serena Pasqua, auspicando possiate trascorrerla circondati dagli affetti della famiglia e degli amici più cari.

Gruppo Vivicislago
Debora Pacchioni,
Romina Codignoni,
Claudio Franco
vivicislago@gmail.com



Chiunque avrebbe fatto meglio

Pochi comuni d'Italia si sono trovati ad amministrare somme di denaro così importanti. Sette milioni di euro! Da dove arriva questo malloppo e perché? I soldi arrivano in parte da Roma e dal fondo che noi cislagesi abbiamo accantonato con il patto di stabilità, patto che obbligava i comuni a versare su di un conto in banca cifre cospicue che sommate nel tempo sono diventate importanti. Anno dopo anno la giunta Biscella, tirando la cinghia e riducendo gli interventi in paese ha messo da parte circa otto milioni di euro. Erano obbligati a farlo, pena la chiusura perenne dei rubinetti da Roma. Allora? Allora Cislago è stato classificato come comune virtuoso. Il governo Renzi per Cislago ed altri comuni, come noi virtuosi, ha allentato il patto di stabilità. Ci è stato concesso di usufruire di parte dei soldi nostri accantonati dalla amministrazione Biscella. La cifra utilizzabile è di 2.500.000 euro. Chiunque avesse vinto le elezioni avrebbe potuto avere quella cifra a disposizione. Il messaggio che la Cartabia list cerca di far passare ai cittadini che il merito sia loro. Non è vero, non è semplicemente vero. Avessi vinto io le elezioni non avrei avuto nessuna difficoltà ad ammettere che il merito di questa disponibilità di denaro fosse dovuta alla buona amministrazione precedente. E siamo a 2.500.000. Ancora governo Renzi, messa in sicurezza edifici scolastici, ricordate? A Cislago sono arrivati 350.000 euro. Arrivati sempre perché Cislago era classificato virtuoso. Si sono rifatti i serramenti, si è messo a norma tutto l'impianto elettrico etc... soldi spesi bene. I 2.500.000 spesi bene? La Cartabia list ha deciso di fortificare la nostra piattaforma rifiuti con recinzioni anti intrusione, si è messa una guardia armata agli ingressi poi si son messe due guardie sempre agli ingressi, poi

si è tentato di attivare colonnine per ingresso con carta servizi, poi si sono fatte opere interne di manutenzione poi sono state avviate procedure espropri terreni per rendere più agevole l'ingresso alla piattaforma e alla fine la Cartabia list ha letto il contratto con Econord e ha capito che meno si va in discarica e più il comune risparmia. Ditemi voi? Poi siamo andati avanti coi lavori. Piazza Trieste. È l'ennesima volta che ci mettiamo mano, questa volta abbiamo fatto di più. È stata tolta la fontana non a gratis (18.000 euro) più i 100.000 e più della piazza. E si son fatte pure le foto i consiglieri della maggioranza, scrivendo 'grazie Cislago'; Piazza Trento è da quando è finita la prima guerra mondiale che è abbandonata. Probabilmente piazza Trieste rende di più come voti. Dimenticavo, la fort nox piattaforma rifiuti è per ora vicino ai 100.000 euro. Tutto compreso, si si anche i proiettili per le guardie. Poi hanno fatto le rotonde. Utilissime. La 'Pagani' è pericolosetta poi non capisco il parcheggio per le moto che per un tratto la delimita. C'è pure un passaggio per disabili che deve aver progettato Messner. L'altra rotonda 'la Brenna' arranca un po' è in via di definizione, senza il contributo della regione mi sa che veniva piantata lì. Vedremo... se son rotonde fioriranno. Poi hanno messo i gabinetti al parco, dopo quattro anni di amministrazione a qualcuno scappava poi hanno ribunato il centro sportivo vecchio pure lì con i gabinetti. Poi si è lavorato per la biblioteca che sta così tanto a cuore alla Cartabia list, tanto che a Cislago non esiste una commissione biblioteca. C'è quella del cimitero di commissione ma della biblioteca no. Poi hanno messo a norma impianti di qua impianti di là. Poi è arrivato Di Pietro che ha promesso di iniziare i lavori di compensazione Pedemontana con

in cambio ritiro denuncia da parte del comune contro la stessa per inadempienza contrattuale. Per essere più chiari, senza la causa della giunta Biscella contro Pedemontana, non sarebbe partito nessun tipo di lavoro di compensazione compreso il nuovo centro sportivo. Con questa storia sono in ballo i famosi 4.500.000 di euro. E qui è scesa in campo tutta la capacità politica e amministrativa della Cartabia list. Guai farsi trovare impreparati, ci sono in ballo 4.500.000 di euro. Per prima cosa sono andati in contenzioso con Accademia Calcio Cislago e di fatto hanno azzerato tutto quello che riguardava attività calcistica giovanile. Poi non hanno ridiscusso con Pedemontana tutto il progetto che riguarda i lavori da fare a Cislago. Per esempio, nel vecchio centro verrà costruito un altro campo a misure ridotte, inutile. L'amministrazione Cartabia doveva puntare ad avere un solo centro, quello nuovo, l'amministrazione Cartabia doveva assolutamente trovare un accordo con Accademia Calcio Cislago per continuare l'ormai consolidata attività giovanile. La fretta di tagliare nastri, di fare passerella con gli onorevoli di turno porterà Cislago ad avere due centri sportivi con altissimi costi di gestione. Saremo costretti a regalarli al mecenate di turno. Pessima gestione della faccenda. Investimenti inutili non finalizzati. Noi di un'idea per Cislago abbiamo segnalato a chi di dovere le anomalie riscontrate nella gestione della cosa pubblica di questa maggioranza. Sarete informati se avremo risposte, in ogni caso questo articolo può aiutare a chiarire le idee nell'attesa del prossimo voto. Un saluto a tutti.

Giorgio Pagani
Alfonso Passaro
Luciano Lista

Salutare il 2019 con stile per accogliere il 2020 pronti per nuove avventure

La fine di questo 2019 che abbiamo da poco salutato è stata ricca di eventi e novità per il Granello.

Innanzitutto la prima del nostro nuovo spettacolo "Questo sono io" al teatro Openjob di Varese il 02 novembre. Lo spettacolo ispirato al film "The greatest showman" racconta la storia di chi ha vissuto e considerato la diversità come qualcosa da valorizzare, con il circo come cornice di questa storia senza tempo. Nel 2020 andremo in scena in molti palchi, tra cui quello del teatro Manzoni di Milano, poi a Gallarate, a Busto Arsizio, a Saronno e in altri ancora.

Dopo questa grande emozione, c'è stata l'inaugurazione del nostro nuovo centro polifunzionale "Edulab" a Saronno, all'angolo tra Via Torricelli e Via Galilei, nato grazie alle disponibilità finanziarie della Cooperativa, alle risorse messe a disposizione da Banca Prossima (oggi Intesa San Paolo), dal programma "Terzo Valore" sottoscritto da alcuni soci della Cooperativa, dal contributo di Fondazione Comunitaria del Varesotto e Fondazione Cariplo, nonché da donazioni effettuate da aziende e da persone fisiche. "Edulab" ospiterà circa 90 utenti e sarà composto da:

Due Centri Socio Educativi orientati a potenziare e mantenere le capacità personali e ad incrementare la socializzazione e l'inclusione sociale; Un Servizio di Formazione all'Autonomia volto a promuovere lo sviluppo di capacità e autonomie spendibili nel contesto familiare, sociale, lavorativo; Una Comunità-Alloggio che garantirà ai propri ospiti un contesto domestico accogliente ed educativo;



Uno Sportello "Spazio in Famiglia" che offrirà sostegno alla persona e alle famiglie attraverso interventi psicologici, pedagogici, osteopatici, nutrizionali e legali.

In vista delle feste di Natale abbiamo organizzato il mercatino, come ogni anno, ma sta volta in tre appuntamenti diversi: a Cislago il 30 Novembre e l'1 Dicembre, a Fagnano l'8 e a Saronno il 15 Dicembre. Tre date, tre cittadine diverse e sempre più prodotti nuovi realizzati nei nostri laboratori: dalla falegnameria alla pelletteria, dalla ceramica alla bigiotteria e tanto altro. Immersi in un'atmosfera magica, come il Natale sa essere, avete potuto girare tra le nostre bancarelle per vedere, comprare e fare regali.

Il 04 Dicembre c'è stato il primo evento promosso dallo sportello Spazio in Famiglia: "Siblings, questi sconosciuti", una serata informativa, gratuita, condotta da una pedagoga e da una psicoterapeuta, dedicata a siblings, familiari, operatori del settore, insegnanti, in cui si è parlato di fratelli e sorelle di persone con fragilità.

Un'altra iniziativa interessante che abbiamo organizzato è stata la settima edizione di "Sport anch'io", divi-

sa in due momenti: il 5 Dicembre, una serata dedicata al racconto di atleti, in rappresentanza di diversi sport: wheelchair hockey, basket, handlebike, ciclismo e calcio. Che hanno raccontato il loro rapporto con lo sport: dai primi passi al raggiungimento di importanti obiettivi sportivi, fino ai sogni ancora da realizzare. Un secondo momento, tenuto al palazzetto dello sport cislaghese, l'8 Dicembre: un pomeriggio di sport e amicizia, di condivisione e aggregazione, con i nostri ragazzi e ragazze, il mini basket e gli Under del Cistellum Basket e i bravissimi ragazzi del Baskin della Salus Gerenzano.

Sempre nel clima del Natale, abbiamo avuto il piacere di conoscere l'Alveare di Saronno, una realtà del territorio saronnese che sostiene piccoli produttori locali, permette di fare la spesa a km zero e, quindi, di mangiare sano, consumando meno plastica, e di collaborare insieme durante il mercatino da loro organizzato il 18 Dicembre, nel quale abbiamo aiutato nella distribuzione e nel confezionamento dei pacchi contenenti i prodotti in vendita.

Durante la preparazione del nostro nuovo spettacolo, abbiamo conosciuto una bella realtà artistica: la compagnia di circo "Minimal circus" che ha realizzato la prima "festa di circo solidale" presso la nostra sede di Saronno, durante la quale hanno raccontato la loro esperienza e coinvolto il pubblico che da spettatore si è sperimentato nell'arte circense.

Per salutare l'anno 2019 e augurare buone feste, abbiamo partecipato alla S. Messa di Natale presso la Parrocchia San Giuseppe del quartiere Matteotti di Saronno, al termine della quale i ragazzi e le ragazze si sono esibiti in un medley di canzoni natalizie.



Con La Pro Loco un mese pieno di impegni

CONCERTO D'EPIFANIA

Il concerto dell'Epifania tenuto dalla corale Santa Cecilia Cislago e dalla giovane orchestra G.B. Sammartini magistralmente diretta dal maestro Cristiano Perazzolo è stata molto gradita dalle numerose persone presenti che hanno applaudito a lungo l'esibizione. Un plauso al coro che durante l'anno si è preparato per questa serata, bravissima l'orchestra dei giovani che lo accompagnavano.



OPERE NATALIZIE

Anche quest'anno i ragazzi hanno risposto con entusiasmo all'iniziativa e ci hanno consegnato dei bellissimi presepi e opere natalizie che abbiamo esposto presso la nostra sede. I ragazzi hanno votato le opere a loro più gradite e ne è seguita una piacevole premiazione con la consegna dei premi consistenti in buoni acquisto di materiale scolastico presso le nostre due cartolerie

DIALETTANDO E PRESENTAZIONE DVD N° 2 "TI SI RIGORDI I TEMPI INDREE"

Simpatica serata del dialettando con musica e spettacoli in cui abbiamo inserito la presentazione del nostro secondo DVD. Anche se non è stato possibile dedicare a questa nostra iniziativa tutto il tempo che avremmo voluto l'intervento del nostro Idelfonso è stato esilarante e ha rallegrato i compaesani. Idelfonso, con l'aiuto di un amico grafico, è stato l'ideatore di questa raccolta di foto antiche in un lavoro certosino di ricerca e composizione che lo ha visto impegnato per un intero anno. Nella presentazione del DVD Idelfonso ci dimostra tutto il suo amore per il nostro paese.



GIORNATA DELLA MEMORIA

In ricordo di questa giornata abbiamo presentato ai ragazzi della scuola media lo spettacolo "Nato con la camicia" adattamento di Renato Soriano tratto dal romanzo "le lettere del sabato" di Irene Dische, che parla della tragedia del nazismo della guerra

e dell'olocausto visti attraverso gli occhi di un bambino.

Prima della rappresentazione ho voluto raccontare una mia emozione vissuta durante una recente visita a Roma. Passando per il ghetto, quartiere ebraico, accanto alla Sinagoga c'è una scuola media, sulla parete di quell'edificio c'è una lapide

che mi ha colpito profondamente: "In perpetuo ricordo dei 112 allievi di questa scuola soppressi nei campi di sterminio nazisti" I ragazzi, forse perché si parlava di studenti della loro età, hanno avvertito la gravità di quanto li è accaduto e hanno seguito con sensibilità il mio racconto.



GIOCHI ANTICHI

Ci piace sempre portare i giochi antichi a scuola e vedere i bambini correre per tutta la palestra con una agilità e velocità e molto divertimento, e a volte c'è da chiedersi dove vadano a prendere tutte queste risorse. Benedetti bambini.

Per tutto il nostro gruppo che partecipa a questa attività, anche se con un po' più di fatica, correre con loro ci fa ritornare piccini e ai tempi di scuola.



SCALA

Si è chiuso il mese di gennaio con lo spettacolo alla Scala, il balletto "Serata Van Manet - Petit". Roberto Bolle ormai è storia senza più necessità di presentazione alcuna. La scena della morte nell'ultimo atto è eseguito con tutta la sua maestria e ci ha dato una grande emozione, così come tutto il corpo di ballo è stato grande.



Prossimi appuntamenti

Sabato 28 Marzo Gita a PAVIA

Visiteremo: Ponte Coperto, Chiesa San Michele, Duomo, Università, Chiesa San Pietro in Ciel D'Oro.
Pullman e visita guidata

Partenza Cislago ore 8 P.zza Toti rientro previsto 19.30

Alla Scala

Opera "Un Ballo in maschera" di Verdi Sabato 20 Giugno ore 20

Balletto La dame aux Camelias Sabato 19 Settembre ore 20

Pullman con partenza da Cislago ore 18.

Informazioni e iscrizioni sabato mattina in sede Pro Loco (1° piano Villa Isacchi) dalle 11.00 alle 12.00

*Il presidente
Marco Mascoli*

Festa della vita - "boom boom"

Il tema, per la 42° Giornata per la Vita, che quest'anno i nostri Vescovi ci hanno proposto era "Aprite le porte alla Vita" e, nel loro messaggio, ci invitavano a meditare come ci siano state aperte le porte alla Vita dai nostri genitori che ci hanno desiderato, accolto, amato e fatti crescere e come dobbiamo fare altrettanto noi tenendo aperte le porte per ogni Vita che si affaccia sul nostro cammino.

Già al mattino, complice la bella giornata di sole, il nostro Stand della Vita, colorato da bellissime primule e profumato dalla fragranza di torte invitanti, è stato preso d'assalto da tantissimi concittadini che ci donavano il loro contributo e ci incoraggiavano a proseguire nel nostro impegno affinché, nella nostra Comunità, cresca sempre la cultura della Vita che è rispetto, attenzione e aiuto verso tutti e specialmente per chi non ha voce, come il bambino non ancora nato.

La S. Messa, celebrata in particolare per le coppie in attesa, è stata il fulcro della giornata, nella quale si è ringraziato per il dono incommensurabile della Vita.

Poi, nel pomeriggio, si è svolta la grande manifestazione presso l'Auditorium che era così stracolmo da essere quasi incapace di contenere le centinaia di bambini, ragazzi, giovani, genitori, nonni e zii desiderosi di trascorrere un pomeriggio nella gioia e nella spensieratezza.

Definire "Che spettacolo è la Vita" è difficile, tanto sono stati bravissimi tutti gli attori, dai più piccoli della scuola dell'Infanzia, ai ragazzi della primaria, alla scuola "don Luigi Monza," alle varie Associazioni (il Granello, Danzarte, Ballerini per caso), alle mamme, ai papà e alle maestre, tutti uniti in un solo grande desiderio: proclamare la bellezza della Vita cantando, ballando e gioiando.

Impareggiabile, come sempre, il "nostro" Luca Landolfi che con competenza e maestria ha saputo gestire tutto lo spettacolo coinvolgendo il pubblico, tanto da trasformare l'Auditorium in un unico grande palco dove ognuno dei presenti si è sentito coinvolto e protagonista.

Durante lo spettacolo un momento toccante è stato vissuto quando abbiamo consegnato,

al figlio Emanuele, una targa in ricordo del papà Vito Liboni, nostro carissimo collaboratore, che ci ha lasciati lo scorso anno. Vito ha vissuto servendo sia nella sua attività, come assistente, presso una casa di riposo per anziani sia, come clown, nell'associazione "Nasi Rossi" portando sollievo ai bambini negli ospedali oncologici.

Egli è stato anche un grande artista e maestro di presepi che custodiva in un mostra, da lui creata presso la sua abitazione. Commozione pura è stata provata, anche, quando il figlio Emanuele ha letto una frase trovata tra i diari di Vito, che così affermava: *"... continuate a pensare con il cuore di un bambino e donatevi agli altri senza avere alcuna aspettativa, sono certo che sentirete e vedrete che tutta la vostra vita vi sarà felice"*.

Giovedì 6 febbraio, a conclusione della festa per la Vita, i giovani dell'Oratorio hanno organizzato una bellissima veglia di preghiera durante la quale, insieme a loro, abbiamo adorato il Padrone della Vita.

Luigi Rimoldi





BrS Elettrica

di Samuele Brambilla

Impianti Elettrici • Citofonia • Automazioni
Climatizzatori • Sistemi di Sicurezza
TVcc • Manutenzione Stabili



Cislago - VA

Cell. 335 5921150

brselettrica@gmail.com



MAIRA LORENZO
Osteopata

Via Gaetano Stambio, 13 - Cislago
Tel.: 349. 73. 03. 932

Momenti musicali di primavera

L'anno 2020 è iniziato con tante idee e tante proposte che avremo il piacere di condividere con tutti gli appassionati di musica. Mentre stiamo scrivendo non siamo in grado di fornirvi tutte le date e i luoghi dove si svolgeranno (per questo vi rimandiamo al nostro sito e alla nostra pagina fb), ma vi anticipiamo quel stiamo progettando per voi:

- Domenica 22 Marzo dalle 15.00 alle 19.00 un **Open Day** dei Corsi di Musica, con la possibilità di provare tutti gli strumenti, conoscere gli insegnanti, visitare la scuola e, a metà pomeriggio, ascoltare e sonorizzare una fiaba musicale allestita per i bambini più piccoli;
- un concerto della **Blue Bandita**, presso l'Auditorium "L'Angolo dell'Arte";
- un **Laboratorio musicale** per i bambini delle Scuole dell'Infanzia "Primi passi" e "Sacra Famiglia";
- un seminario della serie **Incontro con un Maestro**: ospiteremo presso la nostra sede il Maestro Carlo Galante che incontrerà i giovani studenti del **Progetto Mikrokosmos** e il pubblico che vorrà ascoltarli nell'esecuzione di alcune sue composizioni;



- **Le Domeniche della musica da camera**: una dedicata al pianoforte a quattro mani, l'altra dedicata alle formazioni dal duo al quartetto, con la partecipazione del quartetto d'archi "Dissonanze";
- un concerto del **Coro giovanile "La Capricciata"**;
- **Un pianoforte... romantico!** Un seminario di interpreta-

zione pianistica tenuto dal M° Roberto Marchesi;

- **la fiaba musicale "Il brutto anatroccolo"**, preceduta da laboratori strumentali rivolti a tutti i bambini da 6 a 10 anni di età, presso Villa Isacchi;
- **Band(in)g Rock! Giovani band in concerto** presso Villa Isacchi.



Tutte le iniziative saranno a ingresso libero e gratuito e per molte di esse sarà richiesto il patrocinio dall'Amministrazione Comunale.

Vi aspettiamo numerosi!

Associazione
Culturale Ricercare
Antonella Moretti
e Mauro Ravelli



News da Scientificamente

Questo è il primo articolo di ScientificaMente ASC del 2020. A tal proposito, vogliamo cogliere l'occasione per ricordare alcuni anniversari di carattere scientifico e tecnologico che cadranno nel corso di quest'anno.

- IPAD (10 anni): il 27 gennaio 2010 Apple presenta il primo modello di iPad.
- HUBBLE (30 anni): il celebre telescopio spaziale Hubble viene lanciato in orbita il 24 aprile 1990.
- APOLLO 13 (50 anni): nell'aprile 1970 avviene la missione spaziale Apollo 13, nota a tutto il mondo per il grave guasto subito dalla navicella e per l'avventuroso ritorno sulla Terra degli astronauti.
- LASER (60 anni): il 16 maggio 1960 Theodore H. Maiman attiva il primo raggio laser presso i laboratori della Hughes Research a Malibù (California).
- FATTORE Rh (80 anni): la scoperta del fattore Rhesus (Rh) nel sangue umano è resa pubblica da Karl Landsteiner e Alexander Wiener.

- TEORIA DEI QUANTI (120 anni) enunciata da Max Planck il 14 dicembre 1900.

Come sempre, vi riproponiamo alcune delle numerose pillole scientifiche che potete trovare sulla nostra pagina Facebook (ScientificaMente ASC):

- Oggi tutti noi conosciamo come "Big Bang" l'evento che, a partire dall'espansione di una massa molto concentrata e di dimensione molto ridotte, ha originato il nostro universo. In realtà, questa teoria è molto recente, è stata concepita nei primi decenni del XX secolo e scientificamente confermata solo nel 1964 con la scoperta della radiazione cosmica di fondo; in precedenza gli scienziati erano molto più favorevoli alla ben più semplice teoria di un universo eterno. Lo stesso termine "Big Bang" aveva inizialmente una valenza ironica ed era stato coniato nel 1949 da Fred Hoyle (1915 - 2001), uno strenuo oppositore della veridicità di

quella teoria a cui involontariamente diede il nome.

- Per quanto la Russia sia lo stato più grande del mondo, non è lei a possedere il confine più lungo del mondo. In realtà possedette (come Impero Russo) questo record - in virtù dei 6.846 km di lunghezza del suo confine con il Kazakistan - fino alla fine del XIX secolo quando cedette l'Alaska agli USA. A seguito di questa cessione, il confine tra Stati Uniti e Canada, che fino ad allora misurava 6.416 km, si accrebbe di altri 2477 km raggiungendo gli attuali 8.893 km!
- L'usignolo (Luscinia Megarhynchos) è un uccello famoso per il suo canto. Forse non tutti sanno che questo volatile emette i suoi soavi gorgheggi solo durante la stagione degli amori e fino allo svezzamento dei pulcini, cioè dall'inizio della primavera fino alla fine di giugno. Durante il resto dell'anno lancia soltanto dei brevi e aspri richiami per comunicare con i suoi simili.



Se volete entrare a far parte della nostra associazione o semplicemente rimanere aggiornati sulle prossime attività di Scientificamente ASC, potete seguirci tramite la pagina Facebook ufficiale ScientificaMente ASC o inviando una mail a scientificamenteasc@gmail.com

ScientificaMente ASC

2019: un'ottima annata

Dal titolo sembrerebbe l'espressione di un vignaiolo al termine di una buona vendemmia, ma il senso è il medesimo rispetto al lavoro svolto quest'anno dal Gruppo Alpini di Cislago. È sempre difficile fare il rendiconto di un intero anno di lavoro, soprattutto essendo per me il primo anno da capogruppo, ma le circostanze sono state favorevoli e i risultati altrettanto. Per questo devo innanzitutto ringraziare tutti gli Associati Alpini e gli Amici che ci sostengono da anni nelle nostre iniziative, oltre alle Associazioni cittadine, in particolare Pro Loco, Caritas Ambrosiana, Millepiedi, CislagoCuore, Oratorio Sacro Cuore e Croce Rossa con le quali abbiamo collaborato sempre in modo fruttuoso. Non da ultimo, ringrazio anche l'Amministrazione Comunale, nella figura del Sindaco, che ci è stato vicino partecipando a tutte le nostre celebrazioni ufficiali.

Le iniziative e gli eventi sono stati molteplici e ricordarli tutti non è facile quindi mi limiterò a citare i principali. Si sentono ancora gli echi dei tamburi a seguito della sfilata con i nostri amici Alpini di Pordenone, che abbiamo avuto il privilegio di ospitare a Cislago in occasione



dell'Adunata Nazionale che si è svolta a Milano, per il centenario di fondazione dell'Associazione Nazionale Alpini. Altri momenti importanti sono stati la gita sociale al Santuario della Madonna della Corona in Spiazzi (VR) e al Sacratio del Monte Baldo, le due castagnate autunnali, anche con la collaborazione della Pro Loco, e la cena sociale di fine anno tenutasi presso l'Oratorio Sacro Cuore. Tutti questi momenti sono stati ben accolti sia dagli associati che dalla cittadinanza, e ci hanno permesso di avere un "buon raccolto" che abbiamo deciso di donare all'associazione AGRES, con la quale collaboriamo ormai da anni, per l'acquisto di materiale a supporto dell'attività didattica che svolgono a

favore di ragazzi con disabilità. Anche quest'anno, come tutti gli anni, il 26 gennaio siamo stati al Sacro Monte di Varese per commemorare gli alpini caduti durante la ritirata di Russia e il nostro prossimo appuntamento sarà l'Adunata Nazionale a Rimini (9-10-11 maggio). Oltre a ciò, abbiamo in cantiere tante altre iniziative che vorremmo realizzare per la collettività e quindi l'invito che rivolgiamo a tutti gli Alpini in congedo è di unirsi a noi per far rivivere quello spirito e quei valori che ci hanno accomunato nell'anno di leva. Inoltre, l'Associazione dall'anno scorso è aperta anche a tutti coloro, senza distinzione di genere, che pur non avendo fatto il servizio militare nel corpo degli Alpini, condividano comunque i nostri ideali di impegno, altruismo, condivisione, amore per la montagna e per il nostro territorio. Vi invitiamo ad unirvi a noi e a partecipare alle nostre iniziative!

Ci troviamo ogni martedì sera alle 21:00 nella nostra sede in via XXIV maggio, al piano seminterrato dell'edificio che ospita anche la Croce Rossa. Per ogni informazione potete contattarci via mail all'indirizzo cislago.varese@ana.it



*Il capogruppo
Abbondanzio Maiocchi*

Il nuovo anno della Cistellum Judo Karate

Ci eravamo lasciati nel 2019, parlando dei numerosi impegni agonistici che la società cislaghese aveva sostenuto con dedizione.

Dopo la pausa natalizia, in cui si ha avuto tempo di riposare dalle varie gare, il 2020 è partito sulla stessa lunghezza d'onda del 2019, cioè ricco di impegni, a cui i ragazzi hanno voluto parte-

cipare per mettersi alla prova testando le loro abilità.

I ragazzi del Judo, il 1° febbraio erano a Gerenzano, per il 5° trofeo Internazionale Memorial Giovanni Magagnetti, una gara decisamente competitiva, riconosciuta dalla federazione Fijlkam, a cui hanno partecipato atleti di livello.

I nostri ragazzi hanno fatto

un'ottima prestazione, conquistando quattro medaglie di bronzo (Lorenzo, Riccardo L., Riccardo Z., Andrey) una medaglia d'argento (Federico) e anche una medaglia d'oro, nella categoria 24kg, con il piccolo Wissan.

Gli atleti di karate invece hanno gareggiato domenica 16 febbraio a Rovellasca, per la quarta tappa del campio-





nato dell'Insubria, a cui hanno partecipato sia i piccoli preagonisti, sia i più grandi agonisti, per un totale di oltre 300 iscritti.

Nella stessa giornata, quattro nostri atleti, Morandi Samuele, Morandi Andrea, Monza Andrea e Mantegazza Davide, hanno partecipato a Follonica ad un'importante gara nazionale, a cui erano presenti oltre 1600 atleti, i migliori del panorama nazionale. Questa è

stata per loro un'esperienza di crescita, nonostante non siano riusciti ad andare sul tanto sognato podio.

Queste sono le competizioni a cui la nostra società cislaghese ha partecipato in questo inizio del 2020, consapevole dell'importanza di far conoscere ai ragazzi, anche ai più piccoli, la bellezza della competizione, il cui obiettivo primario non è il raggiungimento della vittoria, bensì il permettere ai ragazzi di con-

frontarsi con gli altri e con se stessi, mettendo in mostra ciò che allenano durante la settimana. Infatti il risultato finale, nonostante sia solitamente ciò che tutti ricordano, è in realtà di secondaria importanza, poiché a volte si vince e a volte si perde, ma mettendosi in gioco, sempre si impara!!!

Coach. Andrea Quagliotti



S.G. s.a.s.
CENTRO ODONTOPROTESICO

Direttore Sanitario
Dott. Antonio Francesco Labruna

SI RICEVE SU APPUNTAMENTO

Via Istria, 166 - 21040 CISLAGO (VA)
Tel. 02.96382152

ASL VARESE prot. 014SAA0076463 del. 31-07-2007



Ferrario Gaetano
Tinteggiature - Verniciature
Stucchi decorativi

Cell. 338.60.61.538
Tel. 02.96.38.01.79

Via C. Colombo, 150 - 21040 Cislago (VA)

Bimbe terribili

La stagione agonistica della pallavolo sta entrando nel vivo e le giovani atlete del Cistellum Volley Cislago sono impegnatissime nei vari campionati in corso.

L'anno agonistico 2019/20 è considerato una sorta di anno zero per la pallavolo cislaghesse. La società ha infatti deciso di puntare tutto sulle nuove leve, le giovanissime ragazze dell'under 14, dell'under 12 e le bimbe terribili (così si fanno chiamare le più giovani) del minivolley. Tutte formazioni quasi completamente nuove con le ragazze che hanno dovuto trovare l'affiatamento e rinnovato spirito di squadra.

Tutte le formazioni sono impegnate nei rispettivi gironi provinciali anche con squadre decisamente più attrezzate e preparate. Nonostante ciò, le giovanissime atlete della Cistellum hanno dimostrato di

saper lottare in ogni incontro fino all'ultimo punto e di poter contare, oltre che su di un buon bagaglio tecnico, anche su grinta e volontà da vendere. Tanti i palazzetti in cui le ragazze hanno lottato e sudato dando fondo a ogni stilla di energia avessero in corpo, da Caronno Pertusella a Busto Arsizio, da Gorla Minore a Sumirago e tanti altri. Chilometri macinati anche grazie alla buona volontà dei genitori che hanno sempre seguito le atlete anche in trasferta senza far mai mancare l'incitamento. Certo, non sono mancati i momenti di sconforto, le lacrime per una brutta sconfitta e anche qualche recriminazione per dei risultati che sarebbero potuti arrivare ma che sono svaniti per un soffio. Nonostante ciò, è però bellissimo vedere le ragazze che dopo le partite si dividono la torta preparata da una di loro

o si scatenano in coreografici balletti tutte insieme, in fondo lo spirito dello sport deve essere proprio questo: sacrificio, lotta, sudore, a volte rabbia, amarezza o gioia, un abbraccio e un sorriso, il rimprovero di un allenatore, i festeggiamenti per la vittoria ma anche il rendere onore e il saluto alla squadra avversaria a fine partita. Ma dopo tutto ciò deve rimanere il divertimento, la gioia di stare tutte assieme e di far parte di una squadra che lotta e che soffre compatta e che, comunque vada, a fine partita si ritrova per ridere, scherzare e condividere emozioni.

Quest'anno abbiamo anche avuto l'onore di ospitare per un allenamento a porte aperte, la prima squadra della Unet Yamamay Busto Arsizio, team di serie A1, con la quale Cislago ha un accordo di collaborazione, tanto che ragazze e genitori del Cistellum sono stati ospiti a Busto Arsizio presso il Palayamamay per la partita di Campionato Italiano contro Novara. Ancora molti gli appuntamenti che vedranno impegnate le nostre atlete da qui a fine stagione dall'under 14 sino al minivolley. L'invito è quello di sostenere le ragazze con affetto e passione direttamente al palazzetto. Il calendario è disponibile su www.fipavonline.it/main/gare_girone/29068.



La pallavolo è bellissima anche se certe volte ti fai male, ma non importa, tanto poi ti passa, basta che ti piace. GIULIA

Su quel campo ho conosciuto delle persone uniche, che in poco tempo sono ormai diventate la mia seconda famiglia. Anche se le sconfitte sono state molte, non ci siamo mai separate l'una dall'altra, continuando a inseguire il nostro Sogno. MARTINA

L'unione fa la forza!

Sabato 06 gennaio alle 20.30 si è tenuta la tradizionale Tombola Nerazzurra di inizio anno presso l'Oratorio Sacro Cuore, con una partecipazione davvero straordinaria: più di 3.000 cartelle vendute e 300 persone fra simpatizzanti ed amici del club! Un successo per il quale possiamo solo dire un enorme GRAZIE, sia a chi ci ha aiutato nell'organizzazione, sia a chi ha voluto partecipare e ci ha dimostrato come sempre grande affetto.

Non solo lo sport e l'essere comunità ci spinge nella nostra azione quotidiana; dal 2019 abbiamo un motivo in più per stare insieme.

Già da diversi mesi è nata infatti l'importante collaborazione fra il nostro Club e il Comitato Maria Letizia Verga che si occupa di raccogliere fondi a sostegno della ricerca sulla leucemia infantile e di supportare il Centro Maria Letizia Verga nello studio e la cura dei bambini malati. Il Club si è impegnato a contribuire a questo importante fine in diverse occasioni, ed è stata scelta la tombolata per dare spazio alla nostra concittadina e volontaria del Comitato Alesia Arnaboldi per proiettare un video e dare testimonianza dell'importante missione di questa Onlus.

Siamo fieri di poter dare il no-

stro contributo a cause di così importante spessore umanitario e siamo pronti ad affrontare sempre nuove sfide, con l'energia di un gruppo che ha sempre maggiori sostenitori ed amici. Ad oggi abbiamo sfondato il muro dei 180 iscritti, un record per il nostro club.

Tante sono le iniziative in progetto per i mesi a seguire, la cena sociale e la gita di inizio estate in primis. Vi invitiamo a visitare la nostra pagina Facebook per restare aggiornati e a contattarci per saperne di più Amala, sempre.

*Presidente Inter Club Cislago
Denis Benvenuti*



Cistellum Basket:

50 anni di passione - 50 anni di noi

La Società si prepara a festeggiare il cinquantenario della fondazione: invitiamo tutti a rimanere in contatto visitando il sito www.cistellumbasket.it e la pagina Facebook Cistellum Basket-Fans Club per le prossime indicazioni relative al programma e a tutte le notizie sportive.
A presto.



Cistellum Basket Cislago





**ADERISCI
ANCHE TU!**

CONTROLLO DEL VICINATO

RIUNIONI COORDINATORI APERTE A TUTTI

PER MAGGIORI INFORMAZIONI E ADESIONI PARTECIPA

OGNI PRIMO MARTEDÌ DEL MESE
dalle ore 21:00 PRESSO LA

SALA CONSILIARE DEL PALAZZO MUNICIPALE
PIAZZA E.TOTI, 1 - CISLAGO

VI ASPETTIAMO!

www.acdv.it



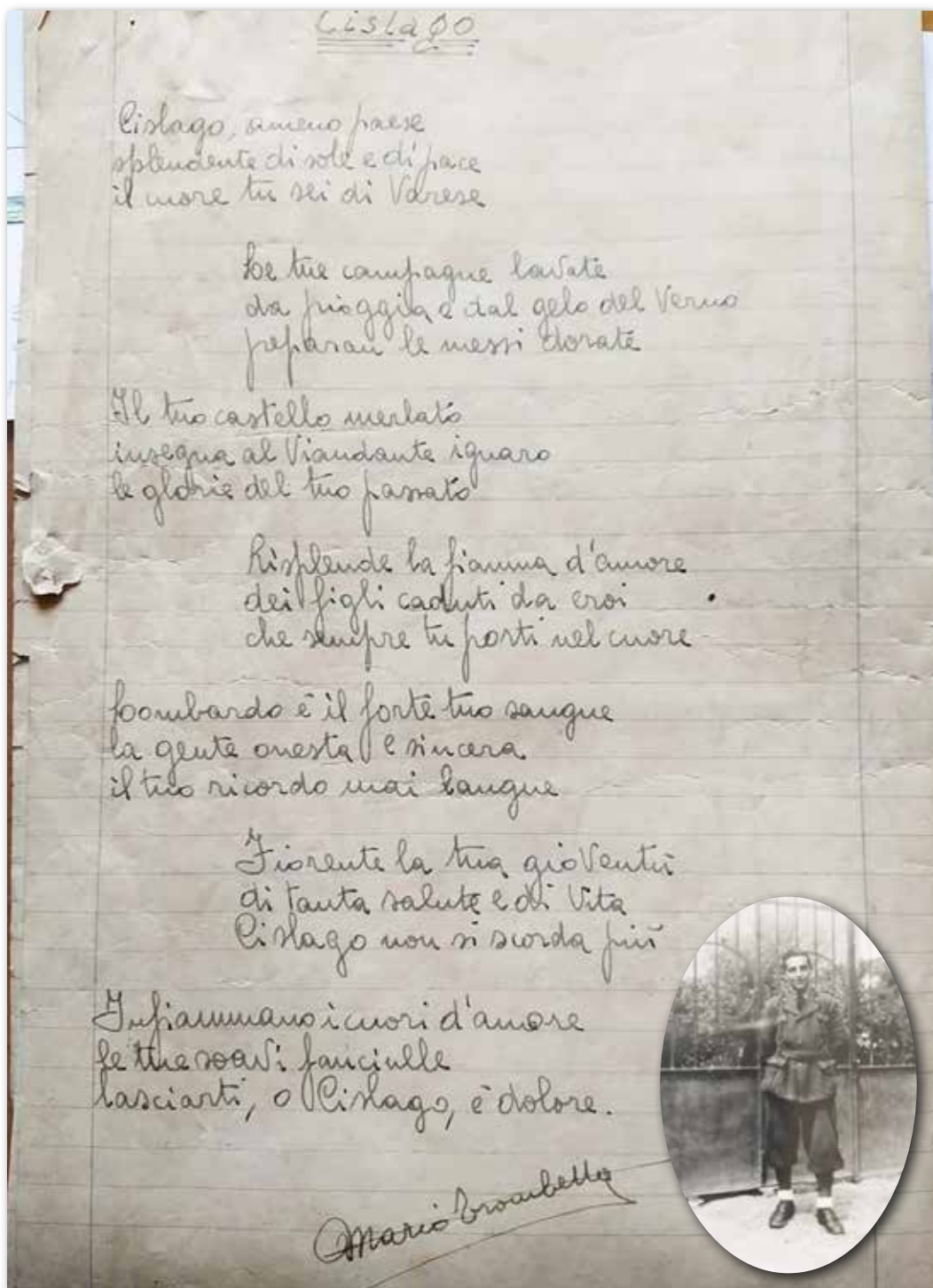
Dichiara il tuo reddito senza pensieri...

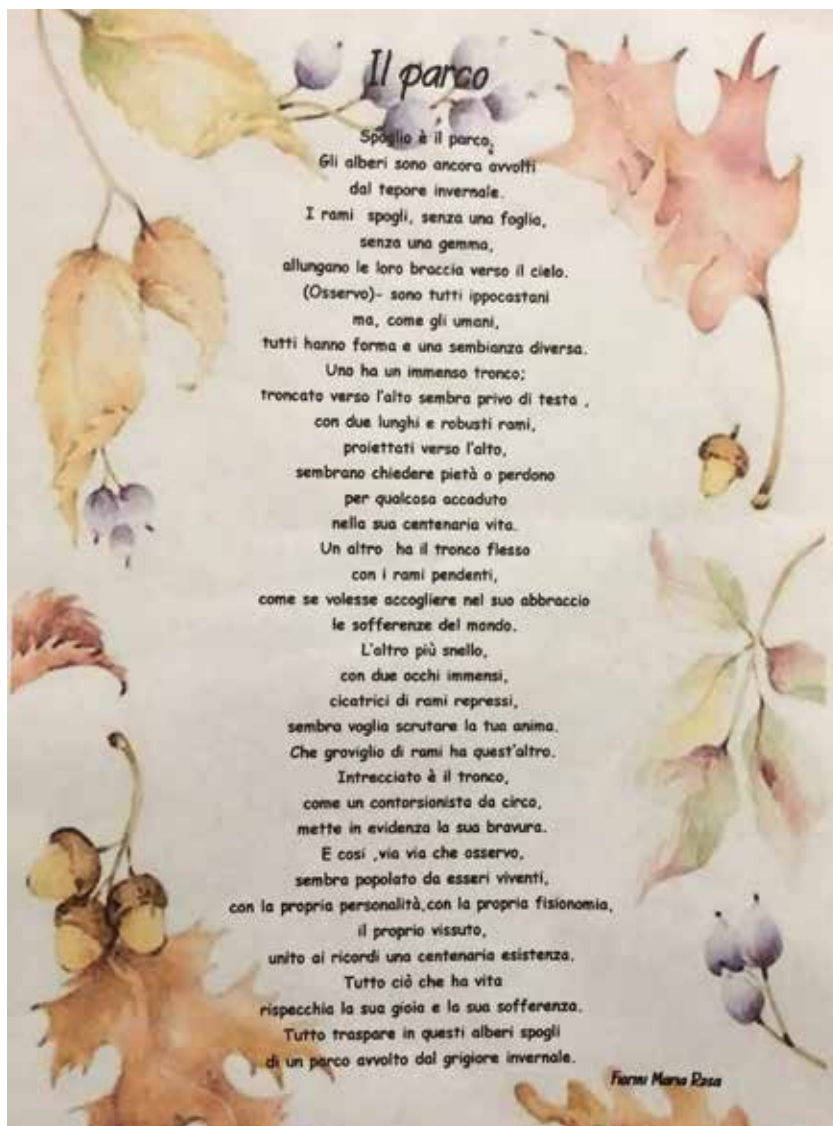
...al 730 ci pensiamo noi!

Co.Ge.fis.
ELABORAZIONE DATI CONTABILI CONSULENZA FISCALE

02/96408410 | Cislago (VA)
www.cogefis.it

Lettera di un militare



**N. 54 - MARZO 2020**

Periodico di informazione
a cura dell'Amministrazione comunale

Direttore responsabile
Dott.ssa Valentina Melis

Redazione
Matteo Alberti, Cristiano Fagioli, Alfonso Pas-
saro, Stefano Ritondale, Elisabetta Turconi.

Componenti commissione
Matteo Alberti, Cristiano Fagioli, Alfonso Pas-
saro, Stefano Ritondale, Elisabetta Turconi.

Registrazione Tribunale di Busto Arsizio
numero 5/70 del 9 dicembre 1970

**Progetto grafico, consulenza editoriale,
impaginazione, pubblicità e stampa**
WinGraFF S.r.l.s.

Via Don Gnocchi, 66/68 - Gerenzano (Va)
Tel./Fax 02.96 36 42 55
info@wingraff.it - www.wingraff.com

Questo numero è stato chiuso in redazione
il 13 Marzo 2020

In copertina: foto di repertorio.



RENAULT
Passion for life

Nuova Renault CLIO

Enjoy the moment



A marzo

Nuova CLIO ZEN

Con Touchscreen e Sensori di parcheggio posteriori

Tua da 169 €* al mese

Con soli 1.000 € di ANTICIPO

In caso di permuta e su vetture in pronta consegna

Oltre oneri finanziari. TAN 4,99% - TAEG 6,78%

E con soli 30 € in più al mese, puoi averla Diesel o GPL**.**

In caso di permuta. Oltre oneri finanziari.

TAN 4,99% - TAEG massimo 6,71%



Unione Italiana Giornalisti dell'Automobile

Nuova Gamma Renault CLIO. Emissioni di CO₂: da 94 a 126 g/km. Consumi (ciclo misto): da 3,6 a 6,1 l/100 km. Emissioni e consumi omologati secondo la normativa comunitaria vigente. Foto non rappresentativa del prodotto. Info su promozioni.renault.it. È una nostra offerta valida fino al 31/03/2020 fino a esaurimento scorte.

*Esempio finanziamento riferito a NUOVA CLIO ZEN Tce 100 a € 12.350 (IVA inclusa, IPT e contributo PFU esclusi) anticipo € 1.000, importo totale credito € 12.778,16 (include finanziamento veicolo € 11.350 e, in caso di adesione, di Finanziamento Protetto € 529,16 e Pack Service a € 899 comprensivo di 3 anni di Furto e Incendio, 1 anno di Driver Insurance, Estensione di Garanzia 3 anni o 60.000 km); spese istruttoria pratica € 300 + Imposta di bollo € 31,95 (addebitata sulla prima rata), Interessi € 1.629,37, Valore Futuro Garantito € 8.328,00 (Rata Finale), per un chilometraggio totale 30.000 km; In caso di restituzione del veicolo eccedenza chilometrica 0,10 euro/km; Importo Totale dovuto dal consumatore € 14.407,53 in 36 rate da € 168,88 oltre la rata finale. TAN 4,99% (tasso fisso), TAEG 6,78%.

**Esempio finanziamento riferito a NUOVA CLIO ZEN Blue dCi 85 a € 13.700 (IVA inclusa, IPT e contributo PFU esclusi) anticipo € 1.000, importo totale credito € 14.186,48 (include finanziamento veicolo € 12.700 e, in caso di adesione, di Finanziamento Protetto € 587,48 e Pack Service a € 899 comprensivo di 3 anni di Furto e Incendio, 1 anno di Driver Insurance, Estensione di Garanzia 3 anni o 60.000 km); spese istruttoria pratica € 300 + Imposta di bollo € 35,47 (addebitata sulla prima rata), Interessi € 1.776,29, Valore Futuro Garantito € 8.809,00 (Rata Finale), per un chilometraggio totale 45.000 km; In caso di restituzione del veicolo eccedenza chilometrica 0,10 euro/km; Importo Totale dovuto dal consumatore € 15.962,77 in 36 rate da € 198,72 oltre la rata finale. TAN 4,99% (tasso fisso), TAEG 6,65%. Oppure finanziamento riferito a NUOVA CLIO ZEN Tce 100 GPL a € 13.330 (IVA inclusa, IPT e contributo PFU esclusi) anticipo € 1.000, importo totale credito € 13.800,49 (include finanziamento veicolo € 12.330 e, in caso di adesione, di Finanziamento Protetto € 571,49 e Pack Service a € 899 comprensivo di 3 anni di Furto e Incendio, 1 anno di Driver Insurance, Estensione di Garanzia 3 anni o 60.000 km); spese istruttoria pratica € 300 + Imposta di bollo € 34,50 (addebitata sulla prima rata), Interessi € 1.711,49, Valore Futuro Garantito € 8.349,00 (Rata Finale), per un chilometraggio totale 45.000 km; In caso di restituzione del veicolo eccedenza chilometrica 0,10 euro/km; Importo Totale dovuto dal consumatore € 15.511,99 in 36 rate da € 198,97 oltre la rata finale. TAN 4,99% (tasso fisso), TAEG 6,71%.

Per tutte le offerte: prezzi promo validi per ritiro veicolo usato con immatricolazione a partire dal 01/01/2011 e di proprietà del cliente da almeno sei mesi. Spese di incasso mensili € 3, spese per invio rendiconto periodico (annuale) € 1,20 (diversamente on line gratuito) oltre imposta di bollo pari a € 2. Salvo approvazione FINRENAULT. Documentazione precontrattuale ed assicurativa disponibile presso i punti vendita della Rete Renault convenzionati FINRENAULT e sul sito finren.it. Messaggio pubblicitario con finalità promozionale. È una nostra offerta valida fino al 31/03/2020 per vetture disponibili in concessionaria e fino a esaurimento scorte.

Renault raccomanda Castrol

renault.it

CENTRO
CAR CONCESSIONARIA
CAZZARO

SARONNO

CASTIGLIONE O.



via Varese, 194 - tel 02.960.5192

via Varese, 69 - tel 02.800.12125

via C. Battisti, 24 - tel 0331.857.206

www.centrocarcazzaro.it